

OBSAH MATERIÁLU

I. Správa o výsledkoch inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013

Úvod	str. 2 - 3
Prehľad o stave majetku mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013	str. 4 - 5
Komentár k prehľadu majetku podľa jednotlivých účtovných kategórií	
A I. Neobežný majetok	str. 6 - 11
A II. Obežný majetok	str. 11
A III. Časové rozlíšenie účtovného obdobia	str. 11 -12
B. Pasíva	str. 12 - 13
C. Pod súvahový účet 791	str. 13 - 14
D. Činnosť LŠK v roku 2013	str. 14 - 15
Inventarizačný zápis z vykonania inventarizácie k 31. 12. 2013	str. 16 - 17
Zápisnica zo zasadnutia Ústrednej inventarizačnej komisie mesta Banská Bystrica	str. 19 - 19

II. Zápisnice č. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, zo zasadnutia Likvidačnej a škodovej komisie mesta Banská Bystrica a Súhrnná správa vyradeného majetku za rok 2013

III. Prílohy :

Príloha č. 1

Prehľad o stave majetku k 31. 12. 2013

Príloha č. 2

Zoznam nehnuteľností - stavieb s pozemkami zverenými do správy mestských organizácií a útvarov Mestského úradu v Banskej Bystrici k 31. 12. 2013

Príloha č. 3

Zoznam bytov vo vlastníctve mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013

I.
S p r á v a
o výsledkoch inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov
mesta Banská Bystrica
k 31. 12. 2013

V zmysle zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v z. n. p. vyplynula pre mesto Banská Bystrica, ako aj pre ním riadené organizácie povinnosť vykonať inventarizáciu majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013. (ďalej len „inventarizácia“).

Na základe Príkazu č. 1 Pr. V – 136920/2013, Príkazu č. 2 Pr V.- 144908/2013. a Dodatku č.1 k Príkazu č.2 Pr V. - 3865/2014, na vykonanie riadnej inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013, vydaných primátorom mesta Banská Bystrica, boli menovaní predseda a členovia Ústrednej inventarizačnej komisie, predseda a členovia hlavných inventarizačných komisií (ďalej HIK), predsedovia a členovia čiastkových inventarizačných komisií (ďalej ČIK).

ÚIK mesta Banská Bystrica vypracovala „Organizačné pokyny na zabezpečenie inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013“ a „Harmonogram prác“ pre vykonanie inventarizácie, ako aj vzorové tabuľky na sumarizáciu majetku, ktoré boli zaslané jednotlivým organizáciám zriadených mestom a oddeleniam Mestského úradu v Banskej Bystrici. Tajomníkom ÚIK bolo zvolané pracovné stretnutie dňa 14.11. 2013 na ktorom sa zúčastnili zamestnanci zodpovední za vykonanie inventarizácie v MsÚ, v Základných školách a organizáciách zriadených mestom, na ktorom boli oboznámení s obsahom inventarizácie majetku mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013 v zmysle § 29, §30 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v z. n. p.

Na základe uvedeného predložili organizácie zriadené mestom Ústrednej inventarizačnej komisii mesta Banská Bystrica vlastné pokyny, ktoré boli v súlade s organizačnými pokynmi a s Harmonogramom inventarizačných prác vydanými Ústrednou inventarizačnou komisiou na zabezpečenie inventarizácie nimi spravovaného majetku spolu s menovaním inventarizačných

komisií a následne zahájili vlastnú inventarizáciu.

Inventarizácia majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013 bola vykonaná v nasledovných organizáciách :

- Mestský úrad Banská Bystrica
- Záhradnícke a rekreačné služby mesta Banská Bystrica
- Park kultúry a oddychu Banská Bystrica
- Správa športových a telovýchovných zariadení mesta Banská Bystrica
- Základné školy, Centrum voľného času v Banskej Bystrici a Základná umelecká škola J. Cikkeru v Banskej Bystrici
- Útvar hlavného architekta mesta Banská Bystrica

Stav majetku mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013

Po vykonaní inventarizácie majetku mesta Banská Bystrica k 31.12. 2013 ČIK zosumarizovali stav majetku, odsúhlasili skutočný stav s účtovným stavom a ukončili svoju činnosť vypracovaním a podpismi čiastkových inventarizačných zápisov, ktoré v stanovenom termíne odovzdali na oddelení investícií, evidencie a správy majetku mesta.

Prehľad majetku z vykonania riadnej inventarizácie majetku, záväzkov, rozdielu majetku a záväzkov uvádzame v tabuľke „ Prehľad o stave majetku – sumárny za mesto“ z ktorého môžeme porovnať výsledky skutočného stavu majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov s účtovným stavom k 31.12. 2013 a taktiež stav majetku mesta Banská Bystrica k 31.12. 2012 so stavom majetku k 31.12.2013

PREHĽAD O STAVE MAJETKU

sumárny za Mesto

V Banskej Bystrici, dňa: 14.03.2014

z vykonania riadnej inventarizácie majetku, záväzkov, rozdielu majetku a záväzkov
K 31.12.2013

Výsledky vyplývajúce z porovnania skutočného stavu majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov s účtovným stavom:

Majetok celkom v €	Č.r.	Stav k 31.12. 2012	Skutočný stav k 31.12. 2013	Účtovný stav k 31.12.2013	Rozdiel (c-b)	Rozdiel (c-d)
a		b	c	d	g	h
Spolu majetok /A I + A II+A III/	1	374 184 913,83	367 404 354,37	367 404 354,37	-6 780 559,46	0,00
A.I. Neobežný majetok /1+2+3/	2	352 586 492,27	345 111 176,06	345 111 176,06	-7 475 316,21	0,00
1. Dlhodobý nehmotný majetok		1 366 770,73	2 162 911,61	2 162 911,61	796 140,88	0,00
Dlhodobý nehmotný majetok v obst. cenách	3	440 583,42	484 473,78	484 473,78	43 890,36	0,00
Obstaranie dlhodob.nehmot.majetku (041)		926 187,31	1 678 437,83	1 678 437,83	752 250,52	
2. Dlhodobý hmot. majetok v obst. cenách	4	288 686 902,33	280 769 922,83	280 769 922,83	-7 916 979,50	0,00
Pozemky (031)	5	154 752 609,10	154 913 189,31	154 913 189,31	160 580,21	0,00
umelecké diela a zbierky (032)	6	212 011,70	215 261,30	215 261,30	3 249,60	0,00
stavby (021)	7	101 640 367,23	102 471 073,83	102 471 073,83	830 706,60	0,00
samostatné hnuťelné veci a súbory hnuťelných vecí (022)	8	3 751 138,50	3 779 966,23	3 779 966,23	28 827,73	0,00
dopravné prostriedky (023)	9	987 787,15	1 039 723,15	1 039 723,15	51 936,00	0,00
drobný dlhodobý hmotný majetok (028)	10	84 318,94	55 344,24	55 344,24	-28 974,70	0,00
obstaranie dlhodobého majetku (042)	11	27 258 669,71	18 295 364,77	18 295 364,77	-8 963 304,94	0,00
poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný a nehmotný majetok (052)	12	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
3. Dlhodobý finančný majetok (06x)	13	62 532 819,21	62 178 341,62	62 178 341,62	-354 477,59	0,00
A II. Obežný majetok /4+5+6+7/	14	21 461 281,81	22 116 444,68	22 116 444,68	655 162,87	0,00
4. Zásoby	15	140 157,44	128 750,89	128 750,89	-11 406,55	0,00
Materiál (112)	16	89 038,91	97 787,81	97 787,81	8 748,90	0,00
nedokon. Výroba (121+122)	17	31 045,65	1 344,00	1 344,00	-29 701,65	0,00
Výrobky (123)	18	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Tovar (132+139)	19	20 072,88	29 619,08	29 619,08	9 546,20	0,00
5. Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy	20	12 270 526,39	11 316 669,06	11 316 669,06	-953 857,33	0,00
Zúčtovanie odvodov príjmov rozpočtových organizácií do rozpočtu zriaďovateľa (351)	21	1 785,47	2 332,86	2 332,86	547,39	0,00
Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu (353)	22	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zúčtovanie transferov zo štátneho rozpočtu v rámci konsolidovaného celku (356)	23	12 268 740,92	11 314 336,20	11 314 336,20	-954 404,72	0,00
Ostatné zúčtovanie rozpočtu obce a vyššieho územného celku (357)	24	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zúčtovanie transferov zo štátneho rozpočtu iným subjektom (358)	25	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
6. Pohľadávky	26	5 443 342,46	6 077 606,53	6 077 606,53	634 264,07	0,00
z obchodného styku	27	2 002 513,54	2 715 237,13	2 715 237,13	712 723,59	0,00
daňové	28	1 560 187,85	1 716 698,54	1 716 698,54	156 510,69	0,00
iné	29	1 880 641,07	1 645 670,86	1 645 670,86	-234 970,21	0,00
7. Finančné účty	30	3 607 255,52	4 593 418,20	4 593 418,20	986 162,68	0,00
peniaze	31	17 049,16	10 372,74	10 372,74	-6 676,42	0,00
ceniny	32	17 510,85	16 573,65	16 573,65	-937,20	0,00
bankové účty	33	3 572 695,51	4 566 471,81	4 566 471,81	993 776,30	0,00
A.III. Časové rozlíšenie /1+2/	34	137 139,75	176 733,63	176 733,63	39 593,88	0,00
1. Náklady budúcich období (Záväzky zo zmlúv uhradené vopred v r. 2014 za r. 2013 (381)	35	53 066,22	50 151,32	50 151,32	-2 914,90	0,00
2. príjmy budúcich období (Pohľadávky zo zmlúv platené pozadu v r. 2013 za r. 2014) (385)	36	84 073,53	126 582,31	126 582,31	42 508,78	0,00

B. Vlastné imanie a záväzky /A.I+A.II+B+B.V/	37	282 007 167,42	258 226 348,31	258 226 348,31	-23 780 819,11	0,00
A.I. Oceňovacie rozdiely (414, 415))	38	1 734 774,33	1 734 774,33	1 734 774,33	0,00	0,00
A.II. Výsledok hospodárenia	39	224 501 702,03	198 815 272,07	198 815 272,07	-25 686 429,96	0,00
B. Záväzky súčet /B.I+B.II+B.III+B.IV/	40	52 195 353,35	54 383 233,60	54 383 233,60	2 187 880,25	0,00
B.I. Rezervy	41	15 899 809,93	17 250 611,53	17 250 611,53	1 350 801,60	0,00
Ostatné rezervy (459AÚ)	42	14 413 899,00	16 003 622,32	16 003 622,32	1 589 723,32	0,00
rezervy zákonné krátkodobé (323AÚ,451AÚ)	43	260 112,02	274 671,18	274 671,18	14 559,16	0,00
ostatné krátkodobé rezervy (323AÚ, 459AÚ)	44	1 225 798,91	972 318,03	972 318,03	-253 480,88	0,00
B.II. Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy	45	12 547 802,00	12 476 575,58	12 476 575,58	-71 226,42	0,00
Zúčtovanie odvodov príjmov rozpočtových organizácií do rozpočtu zriaďovateľa (351)	46	1 785,47	2 332,86	2 332,86	547,39	0,00
Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu (353)	47	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zúčtovanie transferov rozpočtu obce (355)	48	12 268 740,92	11 314 336,20	11 314 336,20	-954 404,72	0,00
Zúčtovanie transferov zo štátneho rozpočtu v rámci konsolidovaného celku (356)	49	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ostatné zúčtovanie rozp. obce a vyššieho územného celku (357)	50	277 275,61	1 159 906,52	1 159 906,52	882 630,91	0,00
Zúčtovanie transferov zo štátneho rozpočtu iným subjektom (358)	51	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
B.III. Záväzky	52	13 526 346,16	14 208 087,52	14 208 087,52	681 741,36	0,00
B.IV. Bankové úvery a výpomoci	53	10 221 395,26	10 447 958,97	10 447 958,97	226 563,71	0,00
B.V. Časové rozlíšenie /1+2/	54	3 575 337,71	3 293 068,31	3 293 068,31	-282 269,40	0,00
1. Výdavky budúcich období /Záväzky zo zmlúv uhradené pozadu v r.2014 za rok 2013/ (383)	55	21 205,95	18 426,98	18 426,98	-2 778,97	0,00
2. Výnosy budúcich období /Pohľadávky zo zmlúv splatené dopredu v r.2013 za r. 2014/ (384)	56	3 554 131,76	3 274 641,33	3 274 641,33	-279 490,43	0,00
C. Podsúvahový účet - 791	57	4 904 447,05	5 207 983,96	5 207 983,96	303 536,91	0,00

Hodnota aktív celkom k 31.12.2013 brutto	367 404 354,37 €
Aktíva netto	258 226 348,31 €
korekcia /oprávky/	109 178 006,06 €

Hodnota pasív celkom k 31.12.2013 : **258 226 348,31 €**

Komentár k prehľadu majetku podľa jednotlivých účtovných kategórií

V priebehu inventarizovaného obdobia – roka 2013, došlo k úbytku hodnoty aktív celkom v absolútnom vyjadrení o **6 780 559,46 €**

Spolu majetok (AI + AII + AIII)

Celková výška aktív je vykázaná v sume **367 404 354,37 € Brutto**

- ZŠ, CVC, ZUŠ – **19 049 680,97 € Brutto** / 7 212 160,36 € Netto + 11837520,21 € Korekcia/
- MsÚ – **334 480 196,97 € Brutto** / 244 945 663,12 € Netto + 89 534 533,85 € Korekcia/
- ZARES – **3 810 213,26 € Brutto** / 2 587 148,73 € Netto + 1 223 064,53 € Korekcia/
- PKO – **542 228,50 € Brutto** / 181 149,93 € Netto + 361 078,57 € Korekcia/
- ÚHA – **137 936,76 € Brutto** / 76 652,76 € Netto + 61 284,00 € Korekcia/
- Správa športových a telovýchovných zariadení – **9 384 097,91 € Brutto** / 3 223 573,41 € Netto + 6 160 524 ,50 € Korekcia/

A I. Neobežný majetok

1/ **Dlhodobý nehmotný majetok (DNM)**- stav k 31.12. 2013 je **2 169 911,61 €** zvýšil sa oproti stavu k 31.12.2012 o **796 140,88 €** a to hlavne:

Obstaranie dlhodobého nehnuteľného majetku - účet 041

- obstaraním elektronizácie služieb ISS Cora Geo – mesta Banská Bystrica v hodnote **752 250,52 €**
 - ICZ Slovakia - 16 723,32 €
 - ICZ Slovakia - 160 704,30 €
 - ICZ Slovakia - 127 178,04 €
 - ICZ Slovakia 1001303685 - 329 988,80 €
 - ICZ Slovakia 1001304258 - 104 618,86 €
 - Cora Geo - 3 259,30 €
 - Cora Geo - 3 259,30 €
 - Cora Geo - 3 259,30 €

Dlhodobý nehmotný majetok - účet 013

- technické zhodnotenie pre mesto Banská Bystrica ISS Cora v hodnote **4 048,04 €**
- zakúpenie licencie - Digitálna ortofotomapa v účtovnej hodnote **5 704,64 €**

- Územný generel nemotorovej dopravy mesta Banská Bystrica – dielo v hodnote **37 808,70 €**

2/ Hodnota dlhodobého hmotného majetku (DHM) v obstarávacích cenách bola v priebehu roku 2013 ovplyvnená prírastkami aj úbytkami:

Pozemky - účet 031 - stav k 31.12. 2013 154 913,31 €

Účtovná hodnota pozemkov v porovnaní so stavom k 31.12. 2012 sa zvýšila o **160 580,21 €**

- **Prírastky v účtovnej hodnote 1 643 038,97 € vznikli napr :**
 - výkupom pozemkov pre plánované investičné akcie mesta
 - zápisom geometrických plánov (majetkoprávne vysporiadanie pozemkov)
 - zámenou pozemkov mesta
 - odstránením dielov parcel a následne vykonané zmeny v katastri nehnuteľností a tiež v centrálnej evidencii pozemkov na oddelení evidencie a správy mesta v zmysle Usmernenia Úradu geodézie, kartografie a katastra Slovenskej republiky č. P 6307/2009
- **Úbytky v účtovnej hodnote 1 482 458,76 €**
 - vznikli predajom pozemkov na základe kúpnych zmlúv, zámenných zmlúv, rozhodnutí orgánov štátnej správy, zápisom geometrických plánov, odstránením dielov parcel, ROEP a pod.

Stavby – účet 021 stav k 31.12. 2013 – 102 471 073,83 € tu došlo k zvýšeniu stavu oproti minulému roku o **830 706,60 €**

- **Prírastky významného charakteru v účtovnej hodnote:**
 - novobjavený majetok - trafostanica s.č. 10877 na parc.č. 1500/46 k.ú. Radvaň na Zelenej ulici v Banskej Bystrici, zapísaná na LV č.2724 v hodnote **19 561,95 €**
 - exteriérové športovisko a ihrisko v areáli ZŠ Radvanská Banská Bystrica v hodnote **7 354,98 €**
 - výstavba deliaceho múru ZŠ , Bakossova 5 od cintorína v hodnote **4 458,44 €**
 - technické zhodnotenie- optická sieň a LAN sieť majetku v ZŠ Moskovská 2 v hodnote **21 589,18 €**
 - SO 05 Verejné osvetlenie IBV Šalková-centrum, Banská Bystrica (protokol č. 6/2013) **hodnote 1,00 €**
 - parkovacie plochy na ul. Moskovská, Rudohorská, Kalinčiakova v Banskej Bystrici (protokol č. 8/2013) v účtovnej hodnote **70 802,63 €**
 - ukončená investičná akcia Chodník do Podlavíc, časť UMB-Jedľová ul.v Banskej Bystrici (protokol č. 9/2013) v účtovnej hodnote **512 511,44 €**

- rekonštrukcia Rudlovskeho potoka na Hornej ulici v Banskej Bystrici v hodnote **635 597,24 €**
- vybudovanie nových detských ihrísk na uliciach Švermova, sadová, Sitnianska, Tatranská a ihrisko v Šalkovej v celkovej hodnote **49 110,18 €**
- vybudovanie ihriska po pamätníkom SNP v účtovnej hodnote **30 000,00 €**
- **Úbytky významného charakteru v účtovnej hodnote :**
 - odpredaj administratívnej budovy na Severnej ul. č. 5 BPM v účtovnej hodnote **509 526,65 €**
 - odpredaj garáží na Mičinskej ul .č. 35 v Banskej Bystrici v účtovnej hodnote **8 952,50 €**

Samostatne hnutelné veci a súbory samostatne hnutelných vecí - účet 022

stav k 31.12. 2013 **3 779 966,23 €** oproti minulému roku tu došlo k zvýšeniu stavu o **28 827,73 €**

- **Prírastky významného charakteru v účtovnej hodnote:**
 - zverený do užívania v ZŠ Radvanská tablet PC a projektor EPSON v účtovnej hodnote **4 214,34 €**
 - nákup elektrickej panvice pre zariadenie školského stravovania v ZŠ J.G.T., Gaštanová 12 v účtovnej hodnote **3 550,00 €**
 - nákup umývačky riadu v ZŠ Moskovská v účtovnej hodnote **3 369,90 €**
 - nákup ponorného čerpadla, záložný zdroj UPS, pásovú hrabačku, 4 krovinorezy, Alco Quant – alkoltester, tlačiareň k alkoltesteru, autodiagnostický prístroj, motorovú pílu a chladničku Zanussi v celkovej účtovnej hodnote **5 427,70 €**
 - nákup 2 ks svetelných rotačných valcov pre potreby IC v Banskej Bystrici v účtovnej hodnote **14 704,16 €**
 - nákup softvéru, kamerového systému, interiérové vybavenie a učebné pomôcky pre multimediálne učebne v ZŠ Moskovská v hodnote **48 014,45 €**
 - nákup umývačky riadu v ZŠ Golianova v hodnote **4 748,32 €**

Dopravné prostriedky - účet 023, stav k 31.12. 2013 bol **1 039 723,15 €** čo je v porovnaní oproti minulému roku 2012 o 51 936,00 € viac.

- **Prírastky významného charakteru v účtovnej hodnote:**
 - nadobudnutie hákového nakladača Iveco Daily 70C 15 v organizácii ZAaRES v hodnote **47 400,00 €**
 - nákup kontajnerov na IVECO DAILY 2 ks v hodnote **4 536,00 €**

- **Úbytky v účtovnej hodnote:**

- neboli žiadne

Obstaranie hmotných investícií - účet 042, stav k 31.12. 2013 bol **18 295364,77 €**, čo je o **8 963 304,00 €** menej oproti minulému roku 2013

- **Prírastky významného charakteru v účtovnej hodnote :**

Oddelenie investičnej výstavby navýšilo účet 042 o prípravu a realizáciu nasledovných stavieb:

- PD -parkovacie plochy Sládkovičova v účtovnej hodnote **10 740,00 €**
- výstavba parkovacích plôch Sládkovičova realizácia v účtovnej hodnote **143 059,94 €**
- dobudovanie MK Graniar v účtovnej hodnote **174 481,87 €**

Mestská polícia:

- kamerový systém ZŠ Tatranská v hodnote **3 270,63 €**

Oddelenie územného plánovania a bytovej politiky:

- AUREX - dopravný návrh ÚPN mesta Banská Bystrica 1.časť v hodnote **15 000,00 €**
- dopravný návrh ÚPN mesta Banská Bystrica 2.časť v hodnote **14 417,78 €**
- ÚPN mesta konverzia dát Arc View /difitálne spracovanie/ v hodnote **15 000,00 €**

Oddelenie prípravy projektov:

- stavebné práce – KOMUCE v hodnote **279 293,54 €**
- stavebné práce – ZŠ Moskovská v hodnote **325 588,06 €**
- projekty - KOMUCE v hodnote **37 429,79 €**
- stavebné práce – ZŠ Moskovská v hodnote **358 367,21 €**
- stavebné práce - ZŠ Moskovská v hodnote **191 351,68 €**
- stavebné práce – ZŠ Moskovská v hodnote **179 302,80 €**
- EURO-BUILDING a.s., Komuce v hodnote **288 385,33 €**
- EURO-BUILDING a.s., Komuce v hodnote **245 796,38 €**

- **Úbytky v účtovnej hodnote :**

- zaradenie do majetku Územný generel nemotorovej dopravy jako doplnok územného plánu mesta BB v hodnote **37 808,70 €**
- fontána SNP v hodnote **408 200,61 €**
- zmarené investície v hodnote **10 033 365,23 €**- v priebehu roka 2013 sa pracovná skupina, ktorá zabezpečovala plnenie opatrenia po ostatnej kontrole NKU, venovala

analýze a následnému vyradovaniu zmarených investícií, ktoré boli do majetku Mesta Banská Bystrica prevedené z IÚM Banskí Bystrica v roku 2005. Čiastočným výstupom je práve vyradenie zmarených investícií v uvedenej sume.

- SAV v hodnote **104 665,16 €**
- Rudlovský potok IV.etapa v hodnote **635 597,21 €**
- parkoviská / Rudohorská, Moskovská, Kalinčiakova/ v hodnote **70 802,63 €**
- Chodník do Podlavíc – II. Etapa v hodnote **512 511,44 €**
- areál výbehu a cvičiska pre psov – Sásová v hodnote **15 656,74 €**
- plynofikácia MŠ Kremnička Banská Bystrica v hodnote **24 075,18 €**
- zaradenie do majetku technická a projektová príprava kamerového systému v sume **11 856,00 € /mestská polícia/**
- dobudovanie a rozšírenie kamerového systému v sume **29 807,63 € /mestská polícia/**
- integrácia kamerového systému **11294,64 € /mestská polícia/**

3/ Dlhodobý finančný majetok, účet 06x – stav k 31.12. 2013 bol 62 178 341,62 €. Pri porovnaní s rokom 2012 klesla hodnota dlhodobého finančného majetku o sumu **354 477,59 €**. Jedná sa o zníženie základného imania v spoločnosti STEFFE, a.s. Banská Bystrica o sumu **339 978,49 €**, zrušenej spoločnosti KROH, s.r.o zníženie vo výške **1 858,86 €** a zrušenie spoločnosti TIDES, a.s., zníženie vo výške **12 640,24 €**

Aj v priebehu roka 2013 dochádzalo podľa potreby k prevodom správy nehnuteľností a ostatného majetku medzi jednotlivými organizáciami zriadenými mestom Banská Bystrica a odbormi Mestského úradu. Medzi významné prevody patria napr.:

- odovzdanie do správy mestskej príspevkovej organizácii Správe športových a telovýchovných zariadení v Banskej Bystrici telocvičňu s. č. 6993V k. ú. Radvaň na Okružnej ulici č. 2 v účtovnej hodnote **30 674,62 €**
- a zverenie do správy outdoorového fitness ihriska „Bud' fit“ Podlavice v hodnote **5 400,00 €**

Aktualizovaný zoznam nehnuteľností - budov a stavieb, ktoré sú majetkom mesta Banská Bystrica v správe organizácií zriadených mestom Banská Bystrica, tvorí samostatnú prílohu tejto správy. (viď Príloha č. 2) - Zoznam nehnuteľností - stavieb s pozemkami zverenými do správy mestských organizácií k 31.12. 2013.

A II. Obežný majetok

4/ Zásoby

Z prehľadu o stave majetku k 31. 12. 2013 vyplýva, že stav zásob, ktorý tvoria materiály na skladoch v MsÚ, ZŠ a organizáciách zriadených mestom Banská Bystrica bol vo výške **128 750,89 €**, čo je o **11 406,55 €** menej, ako k rovnakému obdobiu roku 2012.

5/ **Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy** – stav k 31.12. 2013 bol **1 316 669,06 €** čo je oproti roku 2012 menej o **953 857,33 €**

Zúčtovanie transferov rozpočtu obce, účet 355 - stav k 31.12.2013 bol **11 314 336,20 €** čo je o **954 404,72 €** menej oproti minulému roku 2012

- **Prírastky významného charakteru v účtovnej hodnote:**

- vo výške **205 929,19 €** ide o finančné dotácie a zverenie majetku z mesta Banská bystrica do správy na jednotlivé RO a PO, z ktorých najvýznamnejšie sú:
 - PO SšaTvZ, zverený majetok vo výške **36 074,62 €**
 - ZŠ Moskovská zverený majetok vo výške **72 973,23 €**
 - ZAaRES, finančná dotácia vo výške **30 000,00 €**
 - ÚHA, zverený majetok vo výške **37 808,70 €**

- **Úbytky významného charakteru v účtovnej hodnote:**

- vo výške **1 160 333,91 €** predstavujú odpisy vo výške **1 114 737,46 €** a vrátenie majetku vo výške **45 596,45 €**

6/ Pohľadávky

Z tabuľkového prehľadu vyplýva, že stav pohľadávok bol k 31. 12. 2013 vo výške **6 077 606,53 €**, čo je o **634 264,07 €** viac oproti stavu k 31.12. 2012

Pohľadávky sú rozpísané v jednotlivých predložených inventarizáciách podľa druhu pohľadávky s uvedením jej výšky a ich vymáhanie prebieha priebežne podľa platných právnych predpisov a internej smernice:

- výška daňových pohľadávok je **1 716 698,54 €**
- pohľadávky z obchodného styku **2 715 237,13 €**
 - z toho: poplatok za komunálny odpad **1 597 828,15 €**
- ostatné pohľadávky **1 645 670,86 €** -
 - z toho: **1 560 322,75 €** - pohľadávka voči MBB – za byty financované zo ŠFRB

7/ Finančné účty

Hodnota finančného majetku k 31.12. 2013 bola vo výške **4 593 418,20 €**, čo je o **986 162,68 €** viac ako k 31.12. 2012

AIII. Časové rozlíšenie (náklady a príjmy budúcich období)

Účtovná hodnota k 31. 12. 2013 bola vo výške **176 733,63 €** z toho hodnota **50 151,32 €** sú náklady budúcich období /záväzky zo zmlúv uhradené vopred v r. 2014 za r.2013/ a hodnota **126 582,31 €** – príjmy budúcich období pohľadávky zo zmlúv platené pozadu v roku 2014 za rok 2013

B. Vlastné imanie a záväzky:

Celková výška pasív je vykázaná v sume **258 226 348,31 €**

- základné školy, ZUŠ, CVČ - **7 212 160,36 €**
- MsÚ – **244 945 663,12 €**
- ZARES – **2 587 148,73 €**
- PKO – **181 149,93 €**
- Správa šport a tel. zariadení – **3 223 573,41 €**
- ÚHA – **76 652,76 €**

B. Záväzky súčet /B.I+B.II.+B.III+B.IV+B.V/- celkový stav záväzkov k 31. 12. 2013, ktorý tvoria nasledujúce položky bol vo výške **54 383 233,60 €**, čo je oproti roku 2012 nárast o **2 187 880,25 €**

B.I Rezervy – stav k 31.12. 2013 bol **17 250 611,53 €**, čo je v porovnaní s minulým rokom viac o **1 350 801,60 €**

1/ **Ostatné rezervy** – bol k 31.12.2013 **16 003 622,32 €** čo predstavuje tvorbu rezervy na súdne trovy vo výške **15 850 161,32 €** a tvorbu rezervy na odchodné vo výške **153 461,00 €**

2/ **Rezervy zákonné krátkodobé** - stav k 31.12. 2013 bol **274 671,18 €**, čo je o 14 559,16 € viac oproti roku 2012

3/ **Ostatné krátkodobé rezervy** - stav k 31.12. 2013 bol **972 318,03 €**, čo je o **253 480,88 €** menej oproti roku 2012 z čoho najvýznamnejšie položky sú:

- tvorba rezervy na nevyčerpané dovolenky za rok 2013 vo výške **292 592,93 €**
- strata za výkony vo verejnom záujme – Doprava za rok 2012 vo výške **527 044,00 €**
- odchodné vo výške **31 491,24 €**
- audit za rok 2012 vo výške **15 000,00 €**
- ostatné vo výške **20 000,00 €**

B.II Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy - stav k 31.12.2013 bol **12 476 575,58 €**, čo je menej o **71 226,42 €** v porovnaní s minulým rokom

• **Prírastky v účtovnej hodnote vznikli na účte 357 - Ostatné zúčtovanie rozpočtu obce :** ku 31.12. 2013 bol stav na účte 357 vo výške **1 159 906,52 €**, čo je o **882 630,91 €** viac oproti roku 2012 a tvoria ho nevyčerpané dotácie:

- základné školy vo výške **8 806,42 €**
- ZŠ Hronská vo výške **2 662,56 €**
- materské školy vo výške **22 316,20 €**
- školské úrady vo výške **4 063,93 €**
- projekty škôl vo výške **4 755,52 €**
- projekt od dávok k platenej práci vo výške **2 010,30 €**
- služby dlhodobej starostlivosti vo výške **49 102,28 €**
- projekt Akadémie BB vo výške **19 549,59 €**
- Tr. SNP - úrad vlády vo výške **8 225,00 €**
- prídavky na deti vo výške **23 108,08 €**
- projekt Zimný štadión vo výške **1 000 000,00 €**
- projekt Biocesnak vo výške **4 500,00 €**
- dotácia platy školstvo vo výške **9 984,00 €**
- ROEP vo výške **822,64 €**
- **na účte 351 – zúčtovanie odvodov príjmov RO do rozpočtu zriadovateľa** – k 31.12. 2013 bol stav na účte **2 332,86 €** čo je o **547,39 €** viac ako v roku 2012 a tvoria ho neprevedené prostriedky vlastné príjmy a sú to:
 - ZŠ Skuteckého vo výške **1 873,81 €**
 - ZŠ Pieninská vo výške **103,23 €**
 - ZŠ Gaštanova vo výške **355,82 €**

B.III Záväzky – stav k 31.12. 2013 bol **14 208 087,52 €** čo je oproti roku 2012 viac o **681 741,36 €**

B.IV Bankové úvery a výpomoci - stav k 31.12.2013 bol **10 447 958,97 €**, čo je oproti roku 2012 viac o **226 563,71 €**

B.V Časové rozlíšenie (výdavkov a výnosov budúcich období) – účtovná hodnota k 31.12.2013 bola vo výške **3 293 068,31 €**, čo je o **282 269,40 €** menej oproti roku 2012 a tvoria ju položky.

1. Výdavky budúcich období, účet 383 – stav k 31.12.2013 bol nižší o **2 778,97 €** oproti roku 2012,

2. Výnosy budúcich období, účet 384 – stav k 31.12.2013 bol nižší **279 747,00 €** oproti roku 2012. Odpisy majetku v roku 2013 sú vo výške **353 646,52 €**. Medzi najvýznamnejšie prírastky patria:

- trafostanica vo výške **19 561,95 €**
- detské ihrisko Šalková vo výške **10 194,60 €**
- materské školy vo výške **29 785,24 €**

C/ Podsúvahový účet 791

Hodnota pod súvahového účtu k 31. 12. 2012 bola **5 207 983,96 €**, čo je oproti minulému roku viac o **303 536,91 €**

- ***Prírastky významného charakteru v účtovnej hodnote:***

- zmluva CO vo výške **59 373,12 €**
- zakúpenie klimatizácie pre MP v hodnote **3 189,00 €**
- zakúpenie stolov a kožených kresiel pre Radnicu v hodnote **2 383,20 €**
- vybudovanie prístrešku pre bicykle vo dvore budovy MsÚ v hodnote **1 665,66 €**

- ***Úbytky :***

- na základe fyzickej inventúry boli všetky návrhy jednotlivých HIK v organizáciách zriadených mestom a ČIK v MsÚ na vyradenie DHM na pod súvahovom účte predložené do likvidačnej a škodovej komisie mesta Banská Bystrica (ďalej LŠK). Návrhy boli LŠK mesta Banská Bystrica prehodnotené a odporučené na vyradenie

D/ Činnosť LŠK v roku 2013

K úbytkom dlhodobého hmotného majetku (zásob, operatívnej evidencie a učebných pomôcok) došlo v priebehu roku 2013 na základe návrhov správcov majetku na vyradenie majetku, ktorý sa stal neupotrebitelným z dôvodov opotrebovania, nefunkčnosti a škôd vzniknutých poškodením alebo odcudzením majetku. Návrhy na vyradenie a likvidáciu majetku boli likvidačnej – škodovej komisii mesta Banská Bystrica (ďalej len LŠK) predložené organizáciami mesta Banská Bystrica : ÚHA, ZARES, Park kultúry a oddychu, základné školy, materské školy, Mestská polícia a oddeleniami mestského úradu. Zhodnotenie fyzického stavu vykonali čiastkové inventarizačné komisie a organizácie zaoberajúce sa opravami zariadení, ktoré vypracovali odborné stanoviská. LŠK na základe predložených materiálov odporučila primátorovi mesta schváliť vyradenie a likvidáciu majetku spôsobom navrhnutým správcami majetku. V priebehu roka 2013 zasadala komisia osemkrát a to 16.01.2013, 25.03.2013, 29.04.2013, 26.06.2013, 25.09.2013, 16.10.2013, 27.11.2013, 12.12.2013. Podrobnejšie údaje o návrhoch a o vyradení majetku, likvidácii majetku a škodách sú uvedené v zápisniciach zo zasadnutí LŠK mesta Banská

Bystrica, ktoré sú v plnom znení spolu so Súhrnnou správou vyradeného majetku za rok 2013, vypracovanou LŠK mesta Banská Bystrica súčasťou Správy o výsledkoch inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013, v bode II.

Súhrn jednotlivých položiek je nasledovný:

Druh majetku	Obstarávacía cena v €
Škody(krádeže, doprav. nehody, pokuty)	4 034,44
Drobný dlhodobý majetok /DHM 1/	140 256,87
Drobný dlhodobý majetok /DHM 2/	94 861,52
Dlhodobý majetok /DHM 3/	60 680,63
Dlhodobý nehmotný majetok DNM	3 671,02
Odpis pohľadávok	13 058,58
Spolu v €	316 563,06

V roku 2013 bolo predložených 57 návrhov na prejednávanie. Ukončených bolo 52 materiálov, vrátený bol materiál v bodoch LŠK 1/2013, LŠK 2/2013 a do roku 2014 sa odkladajú body LŠK 46/2013-Š, LŠK 54/2013-Š a LŠK 56/2013-Š

INVENTARIZAČNÝ ZÁPIS

napísaný dňa 14.03.2014 na Mestskom úrade v Banskej Bystrici, Československej armády 26, Banská Bystrica z vykonania riadnej inventarizácie majetku, záväzkov, rozdielu majetku a z záväzkov k 31.12.2013

Inventarizácia bola vykonaná na základe Prikazu č.1 Pr.V136920/2013 zo dňa 01.10.2013 a Prikazu č.2 Pr.V-144908/2013

Majetok celkom v €	Č.r.	Skutočný stav k 31.12.2012	Skutočný stav k 31.12.2013	Účtovný stav k 31.12.2013	Rozdiel (c-b)	Rozdiel (c-d)
a		b	c	d	e	f
Spolu majetok /A I. + A II.+A III./	1	374 184 913,83	367 404 354,37	367 404 354,37	-6 780 559,46	0,00
A.I. Neobežný majetok /1+2+3/	2	352 586 492,27	345 111 176,06	345 111 176,06	-7 475 316,21	0,00
1. Dlhodobý nehmotný majetok	3	1 366 770,73	2 162 911,61	2 162 911,61	796 140,88	0,00
Dlhodobý nehm.majetok v obst. cenách	4	440 583,42	484 473,78	484 473,78	43 890,36	0,00
Obstaranie dlhodobého nehm.majetku (041)	5	926 187,31	1 678 437,83	1 678 437,83	752 250,52	0,00
2. Dlhodobý hmot. majetok v obst. cenách	6	288 686 902,33	280 769 922,83	280 769 922,83	-7 916 979,50	0,00
Pozemky (031)	7	154 752 609,10	154 913 189,31	154 913 189,31	160 580,21	0,00
Umelecké diela a zbierky (032)	8	212 011,70	215 261,30	215 261,30	3 249,60	0,00
Stavby (021)	9	101 640 367,23	102 471 073,83	102 471 073,83	830 706,60	0,00
Samostatné hnutelné veci a súbory hnutelných vecí (022)	10	3 751 138,50	3 779 966,23	3 779 966,23	28 827,73	0,00
Dopravné prostriedky (023)	11	987 787,15	1 039 723,15	1 039 723,15	51 936,00	0,00
Drobný dlhodobý hmotný majetok (028)	12	84 318,94	55 344,24	55 344,24	-28 974,70	0,00
Obstaranie dlhodobého majetku (042)	13	27 258 669,71	18 295 364,77	18 295 364,77	-8 963 304,94	0,00
Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný a nehmotný majetok (052)	14	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
3. Dlhodobý finančný majetok (06x)	15	62 532 819,21	62 178 341,62	62 178 341,62	-354 477,59	0,00
A II. Obežný majetok /4+5+6+7/	16	21 461 281,81	22 116 444,68	22 116 444,68	655 162,87	0,00
4. Zásoby	17	140 157,44	128 750,89	128 750,89	-11 406,55	0,00
Materiál (112)	18	89 038,91	97 787,81	97 787,81	8 748,90	0,00
nedokon. Výroba (121+122)	19	31 045,65	1 344,00	1 344,00	-29 701,65	0,00
Výrobky (123)	20	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Tovar (132+139)	21	20 072,88	29 619,08	29 619,08	9 546,20	0,00
5. Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy	22	12 270 526,39	11 316 669,06	11 316 669,06	-953 857,33	0,00
Zúčtovanie odvodov príjmov rozpočtových organizácií do rozpočtu zriaďovateľa (351)	23	1 785,47	2 332,86	2 332,86	547,39	0,00
Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu (353)	24	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zúčtovanie transferov zo štátneho rozpočtu v rámci konsolidovaného celku (355)	25	12 268 740,92	11 314 336,20	11 314 336,20	-954 404,72	0,00
Ostatné zúčtovanie rozpočtu obce a vyššieho územného celku (357)	26	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zúčtovanie transferov zo štátneho rozpočtu iným subjektom (358)	27	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
6. Pohľadávky	28	5 443 342,46	6 077 606,53	6 077 606,53	634 264,07	0,00
z obchodného styku	29	2 002 513,54	2 715 237,13	2 715 237,13	712 723,59	0,00
daňové	30	1 560 187,85	1 716 698,54	1 716 698,54	156 510,69	0,00
iné	31	1 880 641,07	1 645 670,86	1 645 670,86	-234 970,21	0,00
7. Finančné účty	32	3 607 255,52	4 593 418,20	4 593 418,20	986 162,68	0,00
peniaze	33	17 049,16	10 372,74	10 372,74	-6 676,42	0,00
ceniny	34	17 510,85	16 573,65	16 573,65	-937,20	0,00
bankové účty	35	3 572 695,51	4 566 471,81	4 566 471,81	993 776,30	0,00
A.III. Časové rozlíšenie /1+2/	36	137 139,75	176 733,63	176 733,63	39 593,88	0,00
1. Náklady budúcich období (Závázky zo zmlúv uhradené vopred v r. 2013 za r. 2014) (381)	37	53 066,22	50 151,32	50 151,32	-2 914,90	0,00
2. Príjmy budúcich období (Pohľadávky zo zmlúv platené pozadu v r. 2014 za r. 2013) (385)	38	84 073,53	126 582,31	126 582,31	42 508,78	0,00

B. Vlastné imanie a záväzky /A.I+A.II+B+B.V/	39	282 007 167,42	258 226 348,31	258 226 348,31	-23 780 819,11	0,00
A.I. Oceňovacie rozdiely (414, 415))	40	1 734 774,33	1 734 774,33	1 734 774,33	0,00	0,00
A.II. Výsledok hospodárenia	41	224 501 702,03	198 815 272,07	198 815 272,07	-25 686 429,96	0,00
B. Záväzky súčet /B.I+B.II+B.III+B.IV/	42	52 195 353,35	54 383 233,60	54 383 233,60	2 187 880,25	0,00
B.I. Rezervy	43	15 899 809,93	17 250 611,53	17 250 611,53	1 350 801,60	0,00
Ostatné rezervy (459AÚ)	44	14 413 899,00	16 003 622,32	16 003 622,32	1 589 723,32	0,00
Rrezervy zákonné krátkodobé (323AÚ,451AÚ)	45	260 112,02	274 671,18	274 671,18	14 559,16	0,00
Ostatné krátkodobé rezervy (323AÚ, 459AÚ)	46	1 225 798,91	972 318,03	972 318,03	-253 480,88	0,00
B.II. Zúčtovanie medzi subjektami verejnej správy	47	12 547 802,00	12 476 575,58	12 476 575,58	-71 226,42	0,00
Zúčtovanie odvodov príjmov rozpočtových organizácií do rozpočtu zriaďovateľa (351)	48	1 785,47	2 332,86	2 332,86	547,39	0,00
Zúčtovanie transferov štátneho rozpočtu (353)	49	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Zúčtovanie transferov rozpočtu obce (355)	50	12 268 740,92	11 314 336,20	11 314 336,20	-954 404,72	0,00
Zúčtovanie transferov zo štátneho rozpočtu v rámci konsolidovaného celku (356)	51	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Ostatné zúčtovanie rozp. obce a vyššieho územného celku (357)	52	277 275,61	1 159 906,52	1 159 906,52	882 630,91	0,00
Zúčtovanie transferov zo štátneho rozpočtu iným subjektom(358)	53	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
B.III. Záväzky	54	13 526 346,16	14 208 087,52	14 208 087,52	681 741,36	0,00
B.IV. Bankové úvery a výpomoci	55	10 221 395,26	10 447 958,97	10 447 958,97	226 563,71	0,00
B.V. Časové rozlíšenie /1+2/	56	3 575 337,71	3 293 068,31	3 293 068,31	-282 269,40	0,00
1. Výdavky budúcich období /Záväzky zo zmlúv uhradené pozadu v r.2014 za rok 2013/ (383)	57	21 205,95	18 426,98	18 426,98	-2 778,97	0,00
2. Výnosy budúcich období /Pohľadávky zo zmlúv platené dopredu v r.2013 za r. 2014/ (384)	58	3 554 131,76	3 274 641,33	3 274 641,33	-279 490,43	0,00
C. Podsiťvahový účet - 791	59	4 904 447,05	5 207 983,96	5 207 983,96	303 536,91	0,00

Vypracovala: Eva Filipová

Dňa 14.03. 2014

Ústredná inventarizačná komisia mesta Banská Bystrica

<i>funkcia</i>	<i>meno, priezvisko</i>	<i>podpis</i>
predseda	Mgr. Miroslav Rybár	
tajomník	Ing. Ján Sasák	
člen	Ing. Beata Farkašová	
člen	Ing. Stanislav Ferienc	
člen	Ing. Mária Filipová	
člen	Mgr. Karín Graciasová Šikulová	
člen (poslanec)	Ing. Michal Škantár	

Zápisnica zo zasadnutia ÚIK zo dňa 15.04. 2014

Zasadnutie Ústrednej inventarizačnej komisie mesta Banská Bystrica sa konalo z dôvodu prejednanía návrhu Správy o výsledkoch Inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov a Inventarizačného zápisu mesta Banská Bystrica k 31.12. 2013.

Ústredná inventarizačná komisia konštatovala, že jednotlivé inventarizácie boli vykonané na Mestskom úrade v Banskej Bystrici a organizáciách zriadených mestom Banská Bystrica v súlade so zákonom č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov a „Organizačnými pokynmi“ na vykonanie inventarizácie majetku mesta Banská Bystrica k 31.12. 2013

Pripomienky členov ÚIK: *meteli xiaduel*

ÚIK konštatuje, že Správa o výsledkoch inventarizácie majetku mesta Banská Bystrica je spracovaná a zosumarizovaná na základe odsúhlasených inventarizácií, predložených jednotlivými inventarizačnými komisiami a túto spolu s Inventarizačným zápisom z vykonania riadnej inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov mesta Banská Bystrica k 31.12. 2013 doporučuje predložiť na schválenie primátorovi mesta, následne hlavnému kontrolórovi mesta Banská Bystrica a ako informáciu do Mestského zastupiteľstva v Banskej Bystrici.

Ústredná inventarizačná komisia mesta Banská Bystrica

- | | | |
|-------------------------|--------------------------------|-------|
| - predseda inv. komisie | Mgr. Miroslav Rybár | |
| - tajomnk inv. komisie | Ing. Ján Sasák | |
| - člen inv. komisie | Ing. Beata Farkašová | |
| - člen inv. komisie | Ing. Stanislav Ferienc | |
| - člen inv. komisie | Ing. Mária Filipová | |
| - člen inv. Komisie | Mgr. Karin Graciasová Šikulová | |
| - člen inv. komisie | Ing. Michal Škantár (poslanec) | |

Vyjadrenie štatutárneho zástupcu mesta Banská Bystrica :

Inventarizačný zápis z vykonania inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov mesta Banská Bystrica k 31. 12. 2013 v zmysle zákona číslo 431/2002 Z. z. o účtovníctve schvaľujem.

V Banskej Bystrici dňa 15. 04. 2014



Mgr. Peter GOGOLA
primátor mesta
Banská Bystrica